

No Conviene Devaluar el Colón

"No hay ninguna decisión, ni conveniencia nacional, para intentar devaluar el colón salvadoreño", aseguró el Presidente del Banco Central de Reserva, Lic. Alberto Benítez Bonilla.

En entrevista exclusiva para EL DIARIO DE HOY, el funcionario agregó que "es cierto que tenemos una situación difícil en nuestra Balanza de Pagos, pero no hay razón fundamental ni es conveniente una devaluación, aunque no vamos a omitir que existe situación desfavorable en las exportaciones".

Por la Hexagonal

Amplias Facilidades Da Honduras a Salvadoreños

(Por Ismael Beltrán Solano).— Las autoridades migratorias de Honduras darán amplias facilidades a los salvadoreños que quieren viajar hacia aquel país, en ocasión de celebrarse la Hexagonal de Fútbol en noviembre. Informa el periodista Carlos Matute, Cónsul General de Honduras en El Salvador.

Destaca nuestro informante que para viajar a Honduras los salvadoreños no necesitan de visa ni pasaporte; únicamente bastará su cédula de identidad personal y dos fotografías tamaño cédula.

Agrega que para evitar aglomeraciones en los puestos fronterizos, especialmente en El Amatillo, La Unión, El Poy, Chalatenango, y en el Aeropuerto Toncontin, de Tegucigalpa, ya se están entregando las papeletas a los salvadoreños que quieren ir a Honduras.

En el Consulado, en 9ª Calle Fuente y 89ª Avenida Norte, N.º 4612, colonia Escalón, de esta capital, también ya se están entregando las papeletas indicadas. Estas son dos: una blanca y una amarilla. La idea es que cuando el interesado llegue a las oficinas de migración en los mencionados puestos fronterizos, tenga ya llena las tarjetas, a manera de que sólo las entregue. La

blanca quedará en las oficinas y la amarilla se le regresará. Informa también el cónsul hondureño que es necesario que cada persona lleve dos fotografías tamaño cédula. Una de las fotos le será pegada en la papeleta amarilla que le quedará al interesado, y la otra quedará archivada, "para un mayor control de las personas que entran", dice el señor Matute. Allí quedará registrado el nombre de la persona y el número de la papeleta correspondiente. Por eso no se cobrará nada subraya.

Sin embargo, hace ver que esa papeleta con la foto inserta, le servirá al interesado como documento de identificación por lo cual hay que cuidarlo.

Todo eso se está haciendo para evitar largas "colas" de salvadoreños, ya que se calcula que de veinte a veinticinco mil visitarán Honduras para presenciar los juegos de la Hexagonal, dice Matute.

DE LAS EXCURSIONES

Al hablar de las numerosas excursiones que los salvadoreños ya están organizando, expresa el cónsul hondureño que los requisitos serán mínimos: Cada organizador debe

sumo, mientras que el aumento en los salarios tendría que ser estudiado en un tiempo prudencial. El efecto en la clase asalariada es muy regresivo", explicó.

A manera de ilustración dijo que la situación económica que hay en el país, es efecto de la situación política interna y del desequilibrio externo.

sumo, mientras que el aumento en los salarios tendría que ser estudiado en un tiempo prudencial. El efecto en la clase asalariada es muy regresivo", explicó.

TASAS DE INTERESES

Al preguntarle si en el país, también subirían los intereses bancarios en los

depositos y cuentas de ahorro, para detener la fuga de capitales, así como lo ha hecho Guatemala, manifestó el presidente del BCR, que esas medidas no las toma el Banco, sino que la Junta Monetaria.

MEDIDAS QUE ADOPTARAN

Dijo el Presidente Benítez Bonilla que "el próximo año el gobierno tomará medidas adecuadas, como: tasas de intereses, medidas cambliarias, medidas crediticias y sobre política fiscal; pero primero se pondrá un plan de ordenamiento económico para 1982. Será una serie de medidas que vengán a incidir favorablemente en el presupuesto del gobierno, en

la balanza de pagos, en las divisas y en la disponibilidad de créditos".

Al inquirir si el Fondo Monetario Internacional otorgará otro crédito igual a los 36 millones de dólares que dio al país, que representa el 50 por ciento de la ayuda que podría aportar, dijo el Lic. Benítez Bonilla que, "para recibir ese otro 50 por ciento del préstamo, dentro de la cuota del FMI en relación al crédito compensatorio, necesitamos demostrar un programa de ajuste al proceso económico".

Añadió que "el déficit en las cuentas corrientes será de 600 millones de colones para el próximo año y este año debe andar por el orden de los 450 millones de

—Favor pase a la página 24.



DIA DEL HOSPITAL

Con motivo de celebrarse el 24 de octubre el Día del Hospital, se desarrollan actividades culturales en el Hospital Benjamin Bloom, de esta capital.

Informan que hoy habrá un concierto a cargo de la Sociedad Coral Salvadoreña, a las cinco de la tarde. Mañana, a las 6 de la tarde, actuará el Teatro Obrero del Ministerio de Trabajo. El 23, se efectuará un almuerzo amenizado con un mariachi y habrá rifas entre los asistentes.

SUGIEREN TRANSFERENCIA FONDOS DE ORO

Muchas personas que han llamado a este periódico, sugieren que el Ministerio de Obras Públicas, transfiera los fondos que invierte en la ampliación del Boulevard del Ejército, para los trabajos del nuevo Puente de Oro.

Añaden que la ampliación del Boulevard, ya es suficiente en su primera etapa y que los fondos y los trabajadores sean trasladados a los del puente. Dijeron que lo mismo podría hacerse con la ampliación del tramo de la Vía Pana-

—Favor pase a la página 24.



PRESENTACION DE CREDENCIALES.— El nuevo Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Dinamarca en nuestro país, Licenciado Pul Bent Soendergaard (derecha) saluda y entrega sus cartas credenciales al Ingeniero José Napoleón Duarte, Presidente de la Junta Revolucionaria de Gobierno ayer, en Casa Presidencial. Estuvieron presentes los otros miembros de la Junta, Cnel. e Ing. Jaime Abdul Gutiérrez y los Dres. José Antonio Morales Ehrlich y José Ramón Avalos Navarrete, el Canciller Chávez Mena y miembros del Estado Mayor presidencial.

Se Quejan de Técnicos de la Reforma Agraria

VIENA, Austria.— (Por Ismael Beltrán Solano, enviado especial).—Campesinos afiliados a la Unión Comunal Salvadoreña, UCS, se quejan de los técnicos que están trabajando para el Instituto de Transformación Agraria, ISTA, en las haciendas afectadas por la Reforma Agraria.

Lo anterior lo dio a conocer un directivo de Unión Comunal Salvadoreña durante reunión sostenida con representantes sindicales austriacos.

La UCS es miembro de la Unidad Popular Democrática, UPD, y directivos de ésta realizaron recientemente una gira de trabajo por varios países europeos para dar a conocer "la verdadera realidad que se vive en El Salvador", según lo han dicho.

Personas de los distintos sectores que conversaron con los delegados salvadoreños, se mostraron bastante interesados por el desarrollo de la Reforma Agraria en El Salvador.

Los salvadoreños explicaron ampliamente el proceso de cambios que el gobierno está realizando, "cambios que han venido a favorecer a la mayoría del pueblo, especialmente al campesinado", según dicen.

Sin embargo, los delegados hicieron notar que se corre el peligro de que "esos cambios o reformas se estancuen".

Mencionaron el caso de algunos técnicos que trabajan en las haciendas. Dijeron que algunos de esos "técnicos" roban el dinero que pretentamente serviría para pagar el sueldo a los campesinos. "En muchos casos, otros técnicos planean auto-robo, y de esa manera desaparecen grandes sumas de dinero, y eso así se queda", afirman.

Sería bueno, manifiestan, que las autoridades del ISTA ejerzan un control más estricto entre los llamados técnicos, pues éstos, al parecer, indican los miembros de la UCS,

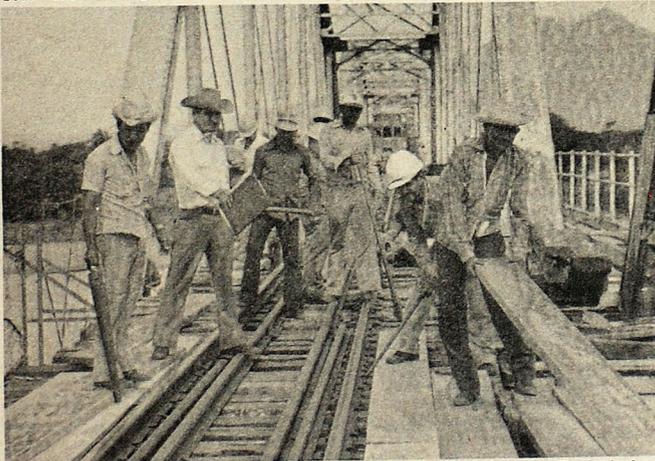
quieren boicotear el desarrollo de la Reforma Agraria.

Por otro lado, señalaron también la inconveniencia de que el Dr. José Antonio Morales Ehrlich, además de ser miembro de la Junta de Gobierno, sea también el Presidente del ISTA.

Argumentan ellos que esto no le permite al Dr. Morales Ehrlich desempeñar bien uno ni otro trabajo, dice la UCS.

Lo ideal sería, agregan, que en ese puesto sea colocada una persona que trabaje a tiempo completo en esa labor para que no se sigan cometiendo una serie de anomalías, muchas de las cuales ya son del conocimiento de ellos, añaden.

Para concluir señalan que ellos tienen la impresión y algunos casos en concreto así lo demuestran, que algunos "técnicos", se están enriqueciendo con el dinero de la Reforma Agraria", finalizan.



HABILITAN PASO DE VEHICULOS.— (San Marcos Lempa). Trabajadores de Caminos y Fenadesal, laboran en el puente del ferrocarril en el paso del río Lempa. Esta vía es habilitada para que pueden transitar vehículos automotores sobre dicha vía férrea, colocando tablonés de madera.